L'Abeille de la Nouvelle-Orléans.

Bureaux : 73 rue de Chartres.

NOUVELLE-ORLEANS.
SAMEDI, 21 NOVEMBRE 1885.

GRAND OPERA HOUSE.

Opéra Italien.

NORMA.

Hier soir salle garnie; infiniment mieux que nombre de sinciputs qui luisaient autour de nous—des confrères en calvitie. Car la chose était à remarquer: en grande, en très grande majorité les sommets dénudés, stériles. Un Absalon, un Samson, se posant dans ce milieu trop défriché, n'aurait pas manqué son effet.

En vérité, le directeur de la troupe, dite de Milan, doit être satisfait, ou il est fort exigeant. A une exception près peut-être, ses recettes ont été belles, et notre public montre les meilleures dispositions à ces artistes de passage.

Norma, vous le savez, fut toujours un ouvrage très couru à la Nouvelle-Orléans; les Américains proprement dits, surtout, en raffolent. La partition date de plus d'un demi-siècle, et pourtant elle a toujours pour eux la saveur d'une nouveauté, d'une nouveauté favorite.

C'est qu'en effet il court par toute cette œuvre un flot de poésie. Elle n'a pas sans doute l'envergure du drame lyrique, tel qu'on le comprend aujourd'hui, et en se plaçant au point de vue contemporain, on conclurait que l'orchestration de *Norma* est à faire.

Mais que de mélodies jaillies du cœur même du compositeur et allant droit au cœur de l'auditeur, le pénétrant, le remuant; que de belles phrases, longues, à grand souffle, chargées de sensibilité, de passion!

Comme l'âme de Bellini s'y révèle; comme elles touchent jusqu'aux larmes, alors qu'elles font pleurer aussi les instruments de l'orchestre; entr'autres dans le splendide finale où Norma arrache enfin les sanglots de la poitrine d'Orovèse, et en fait le protecteur de ces enfants que le bûcher rendra tout à l'heure orphelins.

Il y a là un délicieux accompagnement de violons; une ondée de larmes.

Imaginez toutes ces pensées mélodiques orchestrées par les maîtres venus à la suite de Bellini, et voyez combien l'impression, si profonde déjà, serait plus troublante encore.

Toute la partie du chant dans *Norma* est certainement venue comme d'un jet; c'est de l'inspiration à pleins bords, depuis l'introduction jusqu'au baisser du rideau; et surtout à cette scène suprême, cette scène si poignante qui termine la partition.

Il est donc facile de comprendre qu'un public sans parti-pris, amoureux de la mélodie avant tout, quand il s'agit de drame, il est facile de comprendre, disons-nous, que ce public s'éprenne encore, s'éprenne toujours de *Norma*, même après ses cinquante et quelques années d'existence.

L'instrumentation a sans doute découvert des mondes nouveaux, des mondes merveilleux, depuis la venue de cette création de Bellini; pourtant celle-ci n'en reste pas moins pleine de séductions; et cela parce que la poésie est éternelle. La beauté des combinaisons harmoniques, la puissance de l'instrumentation ne détrôneront jamais le génie de la mélodie. Ce parfum là aura toujours ses effluves enchanteurs, pénétrants.

Elles sont rares, bien rares, depuis Grisi, les artistes qui peuvent se maintenir à la hauteur de Norma. C'est là un de ces rôles mixtes, qui exigent des qualités multiples. Il participe de la chanteuse légère et de la Falcon. Seulement comme ces légeretés, ces vocalises, par une anomalie frappante et contre la vérité, traduisent souvent la passion et ses violences, elles nécessitent encore une grande vigueur dans les cordes.

Il faut, par un singulier et rare assemblage, que l'énergie s'allie à ces broderies vocales. Cela est faux sans doute au point de vue de l'art pur, mais telle a été la conception du maître, et cette conception, il est de toute nécessité que l'artiste la traduise fidèlement.

Norma est donc un de ces rôles devant lesquels reculent bien des chanteuses, et on doit tout d'abord dire que celle qui s'y risque, fait certainement acte de courage.

Mlle Romeldi n'a pas reculé, elle; ce seul acte prouve qu'elle est une vaillante.

Reconnaissons tout d'abord que la tentative lui a été heureuse, lui a valu une bonne soirée.

D'un bout à l'autre de l'ouvrage la salle pleine l'a accompagnée de ses applaudissements.

Rappels et bouquets l'ont saluée à plusieurs reprises; et dès après le large chant de *Casta Diva*, les fleurs sont venues se mêler au gui sacré sur l'autel druidique.

Voilà le résultat.

Nous dont l'affaire n'est pas seulement de constater l'opinion d'un auditoire, nous ne pouvons pas néanmoins nous limiter à être l'écho du succès de la chanteuse. De ce succès nous sommes fort joyeux; cependant notre devoir de critique est aussi de noter ici notre appréciation.

A coup sûr, Mlle Romeldi a interprété avec un vrai mérite diverses pages de ce rôle; pourtant nous arriverions à l'exagération de l'éloge—c'est-à-dire à un éloge sans valeur pour un esprit sérieux—si nous écrivions qu'elle y a été complète. A notre avis elle s'est affirmée principalement dans la partie dramatique.

Elle y a déployé sensibilité, tendresse, pathétique, amour, jalousie, fureur, presqu'affolement, tous ces transports enfin qui agitent et brisent l'âme de la prêtresse. Dans l'andante de la prière, dans le duo avec Adalgise, dans le trio, dans le duo avec Pollion et enfin dans le finale, tous ces mouvements là ont été rendus par elle avec le tempérament, le diable au corps qui sont en elle; avec son intelligence scénique, sa justesse de gestes, qui font oublier parfois le repos continu de sa physionomie.

Dans ces divers passages, elle nous a donné de fort appréciables détails comme chanteuse: elle a eu des élans excellents de tragédienne.

Là l'effet a été très vif; tel, que son public, conquis par l'ensemble général de la composition, n'a pas fait métier de critique, ne s'est pas infligé la méchante besogne d'analyser; notre triste lot à nous.

Ecrivons donc que la largeur a quelquefois manqué à l'artiste; elle sentait évidemment ces passions qu'elle avait à faire éclater, mais la voix ne lui permettait pas toujours cette ampleur immense qu'il faut à Norma.

En ces moments là, un véritable combat se livre en elle; elle va bravement à l'assaut de la situation, mais sa nature ne lui obéit pas invariablement. De ci de là on regrette qu'elle ne puisse prêter au drame chanté ces grandes proportions que son organisation comprend à coup sûr et mesure, sans pouvoir les obtenir toujours.

Néanmoins, malgré ces lacunes, l'effet reste très accentué, nous le répétons; et l'on ne peut que féliciter l'artiste d'une victoire que beaucoup ne remportent point, même avec des moyens plus étendus que les siens.

Dans la partie légère du rôle, Mlle Romeldi a obtenu aussi une flatteuse réussite devant son auditoire; et si nous aimons moins à l'y écouter que dans la partie dramatique, ceci est avis à nous et que ne partage pas le public, puisqu'il l'a également applaudie partout.

Applaudie aussi et rappelée, Mlle Morse (Adalgise). Elle s'est fait particulièrement remarquer dans le duo.

Nous tenions à suivre M. Bologna (Orovèse), que nous n'avions pas entendu dans la *Sonnambula*. Et en vérité, nous n'éprouvons aucun regret de cette attention prêtée.

Nous allons peut-être étonner, scandaliser beaucoup de lecteurs, en écrivant net notre pensée à son endroit; ma foi, tant pis; nous nous risquons. Donc, à notre sens, M. Bologna est la voix la plus homogène, la plus sympathique, la mieux assise, la voix enfin de cette troupe, côté des hommes, bien entendu. Nous exceptons M. Lorini, que nous ne connaissons pas encore.

Il nous a paru qu'il y a une modestie grande chez cet artiste; pas l'ombre d'une prétention; à laisser croire qu'il ne se présente guère à la rampe que pour faire nombre. C'est un tort; d'abord parce qu'il est en lui des qualités vocales; et puis parce que si la modestie est de mise même chez les talents les plus consacrés, elle devient un dissolvant si elle va jusqu'à l'effacement.

M. Bologna a fort convenablement phrasé certains passages; il en aurait certainement tiré un meilleur parti, s'il s'était livré davantage. Qu'il ose, et il obtiendra cet étoffé, cette largeur qui lui manque quelquefois, grâce à une nature un peu rentrée, un peu timorée, croyons-nous.

Le rôle de Pollion semble mieux convenir à M. Baldanza que ceux qu'il a chantés précédemment. Mais, pour Dieu, des nuances, des nuances, s'il vous plaît, encore et encore! Pas de chant, pas d'effets sans elles.

En somme, la représentation de *Norma* a été incomparablement la meilleure que nous ait encore donnée la troupe d'opéra italien; remarquez bien que nous ne disons pas troupe italienne. Une seconde soirée de l'ouvrage attirera très certainement la foule.

Aujourd'hui, seconde représentation de *la Lucia*, en Matinée. Ce soir, *Faust*, avec Mlles Romeldi, Morse; MM. Lorini, Bologna, Marchesi.

Mlle Romeldi chantera l'air des *Bijoux* en français.

L. Placide Canonge.

La fête de la Charité.

C'est aujourd'hui qu'a lieu à l'Opéra, la seconde et dernière soirée de la Fête de la Charité, dont le succès a été immense hier. En aucun temps plus brillant programme ne fût plus brillamment exécuté.

La recette a dû être considérable. Le Diocèse et la population entière de la Nouvelle-Orléans, pouvons-nous dire, ont contracté là une dette de reconnaissance envers les Dames Patronnesses. Jamais dévouement ne fût plus entier; jamais entreprise ne fût conduite avec plus de persévérance, plus de ressources d'esprit.

Demain, à midi, tirage de la splendide Tombola.

Lire l'annonce pour bien connaître tous les détails de cette Fête.

—Nous voici en pleine saison des bals; chacun aura le sien. Encore un que l'on nous prie d'annoncer, celui du Southern Mutual Benevolent Association, fixé au samedi, 28 novembre. Il se donnera au Grunewald Opera-House.

Comité d'organisation — MM. Louis Sass, président; Joe Rojas jr, N. Dudoussat, A. Hutty, J. A. Strobel, F. D. Peyronnin, A. Hauser, L. A. Parody, Gus. Mathis, A. L. Apfel, Geo. Heyden, J. Slemmer Sr, G. E. Hauck.

Prix du billet $1.

Académie de Musique.—Mlle Adelaide Moore donne aujourd'hui ses deux dernières représentations. A midi, *School for Scandal*; le soir, *The Lady of Lyons*.

Demain, début de M. J. B. Polk dans la comédie: *Mixed Pickles*.

Théatre St-Charles—L'engagement de la troupe Wallick finit aujourd'hui. Elle jouera, en matinée et le soir, le drame à grand spectacle, en six actes et huit tableaux fort émouvants, qui a pour titre: *The Bandit King*.

M. Jas. H. Wallick y est fort applaudi dans son rôle de Joe Howard.

Demain, le drame à spectacle: *Taken from life*, par le Bidwell's Star Dramatic Company.

Theatre Faranta. — C'est aujourd'hui jour de matinée. A midi et à huit heures, la pièce tant applaudie et redemandée, *For a life*, où le chien savant Hector accomplit de véritables merveilles.

Lundi *Yawcup, or the Peddler's Story*.

Musée-Théatre.—Ne perdez pas de vue que M. Haag, *l'homme-caoutchouc*, ne paraîtra que peu de jours encore. Vous ne retrouverez jamais l'occasion de voir pareille curiosité vivante. L'engagement de Mlle Laura Russell est de peu de durée aussi. C'est une cornétiste de premier ordre.

En un mot, programme corsé et varié. Prix d'entrée, 10 cents.

Cirque.—Le magnifique cirque Barrett, qui toute cette semaine a attiré tant de monde et a obtenu un succès si marqué, donne aujourd'hui, à midi et à sept heures, ses deux dernières représentations.

Demain il quitte la Nouvelle-Orléans pour n'y revenir que la saison prochaine.

Panorama.—Le beau Panorama de la dernière bataille de Paris est ouvert tous les jours de 8 heures du matin à minuit. C'est le chef-d'œuvre de Philippoteaux.

La rage, qui était jadis une maladie redoutable, tend à devenir un sport.

Au congrès des vétérinaires de France, un des membres, M. Rocard, a fait, avec le plus grand flegme, la proposition suivante: "Pour éviter aux cultivateurs des pertes énormes, M. Rocard demande que les troupeaux ayant été mordus par un animal enragé puissent être livrés à la boucherie dans les six jours, à partir du moment où ils seront devenus suspects."

Violent débat. M. Rocard prétend non-seulement que la viande d'animaux enragés n'est pas nuisible, mais qu'elle est au contraire fort saine et que c'est, de fait, tout profit, pour la santé que de "manger de la vache enragée." "Je mange, a-t-il dit, de la viande d'animaux enragés depuis 1859, et je ne m'en porte pas plus mal."

C'est effrayant. M. Rocard, qui est président de la Société contre l'abus du tabac, n'avait jamais révélé ce mystère: c'est le Brochefontaine de la rage.

Après les femmes docteurs, les femmes astronomes.

Tout un essain de charmantes jeunes filles travaillent en ce moment, à l'Institut de France, aux calculs concernant la dernière observation du passage de Vénus.

Il était juste, n'est-ce pas, que la déesse de la beauté eût à son service des servantes dignes d'elle!

Liste des passagers partis de New-York par le "St. Germain."

M. Pablo Aubry, Mlle L. Aviles, Mlle Jeanie Pichter, Mme Emile Grisar, Mlle Guthrie, M. C. Kahn, Mme C. Kahn, M. Landwehr, M. M. Levy, Mlle M. Moran, Mme A. Powers, Mlle V. H. Powers, M. Dansse Bavaux, M. Reichenbach.

La mission de la femme.

Les devoirs du sexe faible.—Comment ils doivent être remplis.

Quelle tâche imposante est assignée à la femme! Il s'y attache la plus grande dignité. Elle n'est pas destinée à voter des lois, à commander des armées, à diriger de vastes entreprises, mais c'est elle qui forme ceux par qui les lois sont faites, qui instruit les chefs des puissantes armées et les souverains des grands empires. Elle est tenue de veiller avec sollicitude sur la frêle créature qui lui doit l'existence physique, morale et intellectuelle et de la défendre contre les atteintes de la maladie. Elle doit lui inculquer des principes de sagesse, l'initier aux saines doctrines, lui inspirer ces sentiments tutélaires qui devront être plus tard sa règle de conduite et être pour ses descendants une source intarissable de bienfaits. Oui, à la femme est confié le privilège béni de soulager ceux qui souffrent. Elle sourit avec sérénité au baptême, pleure aux funérailles, console les affligés. Telle est sa destinée, tels sont ses devoirs.

Mais comment pourrait-elle remplir sa mission, si elle ne jouit pas d'une robuste santé? La préparation du Dr S. B. Hartman, connue sous le nom de Peruna, est précisément ce qu'il faut aux personnes qui souffrent de la plupart des maladies inhérentes à ce climat. C'est un remède sans pareil pour les femmes: l'exemple de Mme J. W. Reynolds, de New Lisbon, Columbiana County, Ohio, le prouve surabondamment. Elle dit qu'elle a souffert pendant des années d'une congestion des poumons, d'un catarrhe à la tête et d'un mauvais rhume. Elle avait eu pour la soigner plusieurs médecins, mais aucun n'avait pu la soulager. On la décida à essayer le Peruna, et un mieux se déclara immédiatement. Après en avoir pris une bouteille, la toux cessa, et au bout de fort peu de temps, ses autres maux disparurent. Elle a entièrement recouvré la santé, et elle déclare devoir son salut au Peruna.

M. J. W. Reynolds, son mari, était un invalide. Il dormait fort mal, et ne pouvait pas travailler. Il employa le Peruna et il en résulta qu'il fut entièrement rétabli et qu'il recouvrit ses forces et sa vigueur première. Il se sent, dit-il, comme un nouvel homme.

M. Bernhardt Seubs, St. Clair, St. Clair County, Mich., dit: "J'ai essayé votre Peruna dans les différentes maladies auxquelles sont exposés les membres d'une nombreuse famille, parents et enfants, et je me suis convaincu dans chaque cas que c'était le remède qu'il nous fallait. Aucune famille ne saurait s'en passer."

Nancy Feterman, Cookport, Indiana County, Pa., dit: "Messieurs, votre précieux Peruna est le meilleur médicament que j'aie jamais employé."

Le Pe-ru-na se vend chez tous les pharmaciens au prix de $1.00 la bouteille, et de $5 six bouteilles. Si votre pharmacien ne le vend pas, nous vous l'enverrons sur le reçu du prix régulier. Nous préférons cependant que vous vous le procuriez de votre pharmacien; mais, dans le cas où il n'en aurait pas, n'écoutez pas le conseil que l'on vous donnerait de faire usage d'un autre médicament, demandez-le nous, et il vous sera immédiatement envoyé.

S. B. Hartman et Cie,
Columbus, Ohio.

CHRONIQUE DE LA VILLE.

Nlle-Orléans, 21 novembre 1885.—Température—Beau temps, plus chaud, vents variables.

Température du 20 novembre 1885.

Thermomètre de R. Schmutz, Opticien.

	Fahrenheit	Centigrade
6 heures du matin	50	10
Midi	57	14
2 P. M.	62	16⅔
6 P. M.	59	15

Nlle-Orléans, 20 novembre 1885, 2 p. m. Température (Fahrenheit) dans les villes suivantes:

Atlanta	51	Nashville, Tenn.	53
Augusta, Gie.	60	Pittsburg, Pie.	45
Savannah, Gie.	62	Cairo, Ill.	55
Mobile, Ala.	59	Davenport, Iowa	46
Montgomery, Ala.	57	Dubuque, Iowa	50
Vicksburg, Miss.	62	Keokuk, Iowa	54
Galveston, Tex.	69	La Crosse, Wis.	47
Indianola, Tex.	74	St-Louis, Mo.	55
Shreveport, Le.	66	St-Paul, Minn.	47
Corsicana, Tex.	—	Leavenworth, Kan.	61
Chattanooga, Tenn	50	Omaha, Neb.	58
Cincinnati, O.	45	Yankton, D. T.	56
Louisville, Ky.	51	Key West, Fle.	66
Memphis, Tenn.	56	Nlle-Orléans Le.	62

NAISSANCES ET DÉCÈS

Inscrits au Bureau de Santé dans les dernières 24 heures.

Naissances.

Mme A. A. Scherer, un garçon, 21 octobre.
Mme J. Thoman, une fille, 26 septembre.
Mme J. W. Galb, un garçon, 8 septembre.
Mme P. A. Schneider, un garçon, 6 novembre.
Mme G. Hoffman, un garçon, 6 novembre.
Mme L. Eckhold, un garçon, 28 octobre.
Mme J. F. Duffy, un garçon, 15 septembre.

Décès.

T. B. Rogers, 54 ans 7 mois et 10 jours, 1001 rue St. Charles.
W. Randon, 34 ans, No 190 rue Julie.
Louis Huber, 40 ans, No 11 rue Washington.
Jno. Gibney, 32 ans, coin Liberté et Erato.
A. Jackson, 70 ans, Delord et la Place Lee.
Mme F. E. Robinson, 29 ans, 126 rue Canal.
A. Marine, 3 ans, 134 rue St. Claude.

Ventes inscrites aux bureaux de l'annotateur des aliénations:

Francis W. Baker à John P. Gaspard, un terrain et bâtisses situés rue Decatur, entre St. Louis et Toulouse........$800

Carl Kohn à A. LeBlanc, deux terrains et bâtisses, situés encoignure Plaquemines et Adams..............$700

Wm. Trowbridge à Valentine et Herman Winter, un terrain et bâtisses situés rue Howard, entre Clio et Erato..$700

John S. Dierks à la People's Homestead Association, deux terrains et bâtisses situés encoignure Prieur et Perdido $500

La People's Homestead Association à Louis Warmann un terrain et bâtisses situés Lafayette Avenue entre Bourgogne et Dauphine..............$2,600

Manuel Eliott & Geo. F. Sturn, deux terrains et bâtisses situés rue Victoire entre St-Ferdinand et Port......$1,015

Mme Vve Alexis Dumestre et als à Stephano Pattini, deux terrains et bâtisses situés rue Poydras entre Penn et Drayden.............$5,200

Mme Vve et les héritiers de J. G. Lais à Henry Meunier, trois terrains et bâtisses dans l'îlet compris entre les rues Magistrat, Nouvelle-Orléans, Vertus et l'Avenue de Londres.............$500

Vente par le shérif:

E. Forcheimer à Mme Abe Rosenfeld, un terrain et bâtisses situés rue Magazine, entre Erato et Thalie........$667

Cour civile de district.—John, Caroline et Elizabeth Estein ont été reconnus les seuls héritiers de leur mère, décédée récemment.

M. Félix Walker, exécuteur testamentaire de MM. J. et G. Cromwell, a été hier, à sa propre sollicitation, dégagé de toute responsabilité attachée au mandat dont il s'est démis.

Dans l'affaire de M. F. Dunn & frère vs McConnell Patent Car Truck et Alex. F. McConnell *in solido*, un jugement a été rendu en faveur du demandeur.

Une modification a été apportée au tableau des comptes présenté par le syndic de la faillite de A. G. Nicolopulo. Au dit tableau, la réclamation de MM. Braugh, Buch et Dikengeil, de $500, a été ajoutée pour la rémunération de leurs services en qualité d'avocats.

M. Thomas A. Patton a obtenu un jugement de $250 contre la Compagnie du chemin de fer de Carrollton. Cette somme lui a été accordée comme pensation d'une humiliation imméritée qu'il a subie dans un des chars de la compagnie, l'insulte venant du conducteur du char.

Cour criminelle. — Section A — Juge Roman—Filmore Wyatt, trouvé coupable, il y a quelques jours, de blessure sur la personne de Lizzie Johnson, a été condamné, hier, à quinze années de travaux forcés.

Le ministère public a mis fin aux poursuites qu'il dirigeait contre L. Broedick pour actes de violence.

Le grand jury a interrogé les témoins dans l'affaire de Marie Pigongnet ou Marie Domingo, accusée d'attaque à main armée et de blessures sur la personne d'Edouard Renecke.

Cours des Recorders.—Marie Valentine, M. Joyce et Gustave Santamore ont été envoyés devant la cour criminelle; ils sont sous le coup d'accusations diverses. Joseph Boyle, Charles Wattians, Alfred Adams, Ollelie Leonard, Esau Hill, Mme Kelly, Mme Murphy, Marie Anne McLaughlin, Marx Burns, ont manqué de sagesse en s'exposant à l'air frais l'avant dernière nuit, après s'être livrés à de fréquentes et copieuses libations. Il en résulte hier, que les coffres de la municipalité se sont emplis de dollars.

Tentative de Suicide.—En toute hâte, hier soir, le Dr Parra a été mandé au chevet d'une femme de couleur du nom de Palmyre Bonnet, qui venait d'absorber un violent poison. Très heureusement pour la femme, elle a pu prendre un antidote qui l'a rappelée à la vie. Quelque désillusion aura poussé la malheureuse à mettre fin à son existence.

Coups de couteaux.—A neuf heures hier soir, l'angle des rues Deuxième et Magnolia a été le théâtre d'une scène sanglante: deux hommes de couleur, Léonard Henry et Frank Corby, armés de couteaux, s'en sont mutuellement portés des coups, au cours d'une altercation survenue entre eux. La blessure du dernier, plus grave que celle du premier, est dans le dos; on croit même que la lame d'acier lui a touché les vertèbres. L'un et l'autre étaient entourés de soins à l'hôpital lorsque nous les y avons vus à une heure avancée de la nuit.

Mort foudroyante. — Dans la soirée d'hier, la mort a foudroyé un homme de couleur d'une quarantaine d'années nommé Etienne Brosa, rue Jackson, non loin de la rue Howard. Son corps, transporté à la salle de police la plus voisine, a été vu par le coroner.

L'Exposition de la Nouvelle-Orléans.—Programme des Concerts d'aujourd'hui.

1 heure de l'après-midi:

1—Ouverture "Zanetta"........Auber
2—Valse "Thine alone"........Heissler
3—Pot-Pourri "Lucie de Lamermoor"........Donizetti
4—Polka Mazurka "Maria"........Navoro

2 heures et quart.

1—Ouverture "La Dame Blanche"........Boeldieu
2—Valse "Naples"........Waldteuffel
3—Pot-Pourri "La Belle Hélène"........Offenbach
4—Grande Marche........Sonderman

4 heures.

1—Ouverture "Si j'étais Roi"........Adam
1—Pot-Pourri "Patience"........Sullivan
3—Valse "Souviens-toi"........Waldteuffel
4—Gavote "Ever Thine"........Weiss

5 heures et quart.

1—Ouverture—"Martha"........Flotow
2—Mazurka—"Azalea"........Faust
3—Pot-pourri "American"........Schneider
4—Marche finale........D'Aquin

G. D'Aquin,
Chef d'Orchestre.

Le programme des concerts de demain, dimanche, sera splendide; il attirera la foule des amateurs de musique. Ce jour-là ont lieu les débuts de l'habile cornettiste Zanichelli et de Signor Luigi Schneider, clarinettiste remarquables solos et duos par ces deux artistes. Nous donnerons le programme détaillé des concerts du jour.

A propos de la Fête des mines d'argent, le commissaire Anderson a reçu du gouverneur du Montana une lettre, dans laquelle ce dernier annonce que le Montana sera brillamment représenté, en cette solennelle circonstance.

Il règne une grande activité dans le palais des Beaux Arts. M. Wendell Stanton Howard est occupé à placer les toiles qui sont déjà arrivées. On a fait de nombreuses améliorations dans l'éclairage des salons, de façon que tous les œuvres puissent être convenablement exposées. Les salles seront bientôt ouvertes au public.

Il est arrivé hier de nombreux objets de l'Iowa et du Vermont.

L'exhibition du Territoire de Washington sera splendide. Une foule d'objets sont en route pour la Nouvelle-Orléans. Le reste arrivera en décembre.

Le chemin de fer électrique sera bientôt livré au public.

Il a été fait hier, de splendides funérailles à M. J. B. Gaudet, secrétaire du comité auxiliaire de couleur.

Toutes les sociétés et loges de couleur y assistaient. Le Comité auxiliaire de l'Exposition a voté des résolutions exprimant les regrets unanimes de toute la population de couleur de l'Union américaine.

Paragraphes.—Des voleurs ont butiné gros la nuit dernière à la demeure de Mme Lizzie Howell, rue St-Joseph, 144. Pour opérer, les malfaiteurs ont eu les coudées franches; ils se sont promenés, dans les salons du rez-de-chaussée tandis que les gens de la maison dormaient profondément à l'étage supérieur.

—Le nommé Joseph King a été mis hier soir en état d'arrestation, et une plainte d'obtension d'argent par des voies détournées, déposée contre lui.

—Henri Hamilton gît en prison; il y a été conduit par un agent de police qui l'a vu se porter à des voies de fait hier sur la personne de T. Kelh.

—Un imprudent, Wm Robinson, a déchargé une arme à feu dans les rues hier soir, sans, fort heureusement, blesser personnes. Il a en cela violé une ordonnance municipale, et a un compte à démêler avec la justice. Il est sous les verroux.

—M. Flower, Trésorier des Etats-Unis à la Douane, a nommé hier M. J. A. De Blanc son receveur. Nos félicitations à l'un et l'autre.

DEPÊCHES TÉLÉGRAPHIQUES

TRANSMISES A L'ABEILLE

FRANCE.

M. de Lesseps.

Paris, 20 nov—M. de Lesseps a célébré aujourd'hui le 80me anniversaire de sa naissance. Il a assisté avec sa famille à une messe d'actions de grâces, à l'église de leur paroisse. M. de Lesseps a reçu, par le télégraphe, la bénédiction du Pape et des Evêques de la Colombie.

Un grand nombre d'actionnaires du Canal de Suez, en reconnaissance de leurs grandes fortunes qu'ils doivent à l'octogénaire d'aujourd'hui, ont rempli la bibliothèque de celui-ci de bouquets et de présents.

Les ambassades et légations de la Turquie, de l'Espagne, du Brésil et du Portugal ont rendu visite à M. de Lesseps au nom de leurs souverains. Les ex-Khédives et le Khédive actuel ont envoyé leurs félicitations par le télégraphe.

M. de Lesseps était très gai et avait un mot agréable à dire à chacun de ses innombrables visiteurs.

L'impératrice Eugénie lui a envoyé une dépêche qui a eu la place d'honneur.

A toutes les questions qu'on lui posait au sujet du Canal de Panama, M. de Lesseps répondait avec enthousiasme: "Je vivrai même assez longtemps pour le traverser."

Tisserands en grève.

Paris, 20 novembre.—Les tisserands des diverses filatures de St. Quentin se sont mis en grève pour une augmentation de salaires. Ils ont suscité une émeute ce matin, proféré des menaces contre l'existence et la propriété des riches et brisé un grand nombre de fenêtres.

La gendarmerie au début n'a pas pu réussir à rétablir l'ordre; mais après avoir reçu du renfort, elle a opéré l'arrestation de plusieurs des meneurs.

M. De Brazza.

Paris, 20 nov—M. De Brazza, explorateur africain, est arrivé aujourd'hui en cette ville et a été l'objet d'une ovation.

Au cours d'une entrevue, il a dit que le commerce de la région du Congo nécessite la construction d'un chemin de fer en commandite.

France et Chine.

Shanghai, 20 novembre.—Les relations entre la France et la Chine sont toujours tendues.

Le gouvernement Chinois met continuellement des délais à la conclusion pour l'achèvement d'un traité commercial avec la France.

Panique dans le Danemarck.

Copenhague, 20 nov — La panique dans le commerce de maïs continue dans le Danemarck.

M. Arthur O'Connor.

Dublin, 20 nov—M. Arthur O'Connor a été choisi comme candidat au Parlement aux prochaines élections, à East Donegal.

Correspondance de Carlyle et de Gœthe.

Londres, 20 novembre—Toute la correspondance de Carlyle et de Gœthe a été trouvée dans les archives de Gœthe.

On a aussi découvert des copies de lettres de Gœthe à Carlyle.

Expulsion d'un Allemand-Américain.

Flensburg, Prusse, 20 nov—Un Allemand-Américain, du nom de Thieiman, serrurier, a été expulsé de cette ville par les autorités.

Le gouvernement allemand.

Berlin, 20 nov—Le gouvernement allemand a décidé de ne pas modifier les primes pour la fabrication du sucre.

M. Parnell.

Dublin, 20 nov—M. Parnell ayant requis une nouvelle élection à Dundolk, pour des délégués à la Convention Nationaliste de Louth, parce que les premiers délégués sont en faveur de M. Collan pour membre du Parlement, une élection a eu lieu ce soir.

Le candidat de M. Parnell est Joseph Nolan, directeur du Music Hall à Liverpool.

La Compagnie de navigation du Danube.

Vienne, 20 nov—La compagnie de navigation du Danube a lancé une notice qui annonce que le trafic est ouvert sur la rivière.

Le commandant de Widdin a rappelé l'ordre qui interdit la navigation en cet endroit.

Le Parlement Allemand.

Berlin, 20 novembre—Le Parlement a élu de nouveau le Président et le Vice-Président du dernier Reichstag.

Les membres Polonais ont donné avis qu'ils interpelleraient le gouvernement relativement à l'expulsion des Polonais de la Prusse Orientale.

Le différend Bulgarie-Servie.

Londres, 20 novembre—Des dépêches reçues en cette ville, annoncent que les Serbes sont découragés à cause de leurs récents revers. L'exemple donné par le Prince Alexandre et les victoires remportées sous son commandement, ont excité le plus grand enthousiasme parmi les Bulgares.

Ceux-ci ont graduellement refoulé les Serbes et maintenant les premiers retranchements Bulgares sont à un mille du village Dragoman.

Dans la bataille d'hier, les Serbes ont eu 1800 tués et blessés.

Un des aides de camp du Prince Alexandre a été tué dans l'engagement d'hier.

Attaque des Serbes repoussée.

Vienne, 20 nov—Les Bulgares ont repoussé hier une attaque des Serbes dans la direction de Widdin.

La cause de la défaite des troupes serbes.

Belgrade, 20 nov—Une dépêche officielle serbe reçue de Tzaribrod dit: La défaite des Serbes à Slivnitza est attribuée à l'action du général Jovanovitch, commandant de la division du Danube, qui a commis plusieurs erreurs de tactique et n'a pas exécuté certain mouvement stratégique.

Quatre divisions Serbes sont maintenant concentrées au delà de Dragoman et renouvelleront l'attaque demain contre les bulgares qui défendent Slivnitza.

Le général Topalwitch, commandant l'aile droite de l'armée Serbe, est retranché à quelques heures de marche de Sofia.

Les troupes bulgares et serbes—Détails sur le combat d'hier.

Sofia, 20 nov—Les détails suivants ont été reçus sur le combat d'hier:

"Hier, l'aile droite de l'armée bulgare s'est avancée de sa position fortifiée et a attaqué la position serbe, entre Slivitzna et Dragoman. La colonne du centre de l'armée bulgare a suivi peu de temps après, afin d'appuyer la droite.

Le combat devint alors général et les bulgares, voyant vers midi qu'ils ne pouvaient pas réussir à déloger les Serbes de leurs retranchements, l'aile gauche Bulgare s'est portée aussi en avant et a pris l'offensive.

Une bataille acharnée s'en suivit, qui dura jusqu'à 6 heures de l'après-midi.

Les Bulgares ont trouvé qu'il n'était pas facile de chasser les Serbes de leurs positions. Ceux-là ont combattu en désespérés et ont finalement réussi à contraindre les Serbes à retraiter sur Dragoman.

Les troupes bulgares ont fait 400 prisonniers, parmi lesquels plusieurs officiers.

A midi, aujourd'hui, il n'y avait pas eu d'autre bataille; les Bulgares jugeant qu'il n'était pas prudent d'attaquer pour le moment les Serbes à Dragoman, car ces derniers ont bien fortifié l'endroit.

Troupes Turques.

Salonique, 20 nov—Des troupes Turques et des batteries d'artillerie arrivent continuellement en cette ville, et les autorités maintiennent le plus grand secret sur la force numérique des troupes, des canons et des mouvements éventuels de la grande armée qu'on masse dans ce voisinage.

Londres, 20 novembre—Des nouvelles officielles de Belgrade indiquent qu'une panique existe en cette ville.

Le siège de Widdin a été levé et le général Leschjanin, qui avec sa division assiégeait la ville, s'est mis en marche pour aller appuyer le roi Milan.

Le Conseil privé Turc.

Constantinople, 20 nov—On rapporte que le Conseil privé a décidé d'envoyer Dejevet Pacha à Philippopolis, comme gouverneur temporaire de la Roumélie Orientale; ce qui rétablirait ainsi virtuellement le *statu quo ante*.

Le Prince Alexandre—Deux généraux censurés.

Belgrade, 20 nov—Le bruit circule ici que le prince Alexandre a proposé un armistice.

La cour martiale qui a jugé le général Jovanovich, l'a trouvé coupable de désobéissance aux ordres parce qu'il a attaqué Slivnitza au lieu de se maintenir sur la défensive.

Le général Muskowich a été censuré pour lenteur dans l'attaque sur Slavinyi.

Renfort Serbe.

Londres, 20 novembre—Un renfort de trente-deux mille Serbes est attendu lundi à Pirot.

L'Autriche et la Servie.

Belgrade, 20 nov.—Après un échange de dépêches entre le Comte Kalnoky, ministre des affaires étrangères Austro-Hongrois, et M. Garachine, premier ministre de la Servie, celui-ci est parti pour Pirot où il restera avec le roi Milan, jusqu'à ce qu'une action décisive ait été prise à Slivnitza. Les hostilités étaient interrompues aujourd'hui en l'honneur de la fête de St-Michel. Les gardes Serbes qui condnisaient les prisonniers en cette ville, semblaient fatigués et épuisés par le découragement.

Conférence Balkane.

Constantinople, 20 nov—La conférence Balkane se réunira demain pour prendre en considération la décision du conseil des ministres de Turquie, relative à l'envoi de Dejawal Pacha à Philippopolis.

Le journal Standard.

Londres, 20 nov—Une dépêche de Pirot au journal Standard annonce: "Il semble impossible de prendre Slivnitza avant de capturer la ville de Sofia; ce qui permettrait alors aux Serbes d'attaquer Slivnitza par derrière.

Les deux armées sont fort mal pourvues pour une campagne d'hiver.

Le journal London Times.

Londres, 20 novembre—Le journal London Times a reçu un avis qui dit que les conseillers du Roi Milan lui ont suggéré de proposer une paix immédiate; que Sofia soit ou non pris. Dans ce cas un traité de paix sera et probablement conclu la semaine prochaine.

Le Docteur Valade.

Ottawa, Ont., 20 novembre—Le Dr Valade, de cette ville, qui, avec le Dr Lovell, de Kingston, composait la Commission chargée de s'enquérir sur l'état mental de Riel, a refusé de dire s'il considérait celui-ci sain d'esprit ou non.

Le docteur Valade a déclaré qu'aucun rapport n'a été fait jusqu'ici, mais que le Dr. Lovell et lui se réuniront sous peu pour en rédiger un.

Petite vérole.

Montréal, 20 nov—Vingt-neuf nouveaux cas de petite vérole ont été signalés hier.

Décès par la petite vérole.

Montréal, 20 novembre.—Les retours officiels indiquent que 11 décès par la petite vérole ont été constatés hier dans la ville et 11 dans les faubourgs.

Petite vérole, et Fièvre typhoïde.

New York, 20 nov—Deux nouveaux cas de petite vérole ont été signalés, ainsi que trois cas de fièvre typhoïde.

Les personnes atteintes ont été transportées à l'hôpital et leurs résidences fumigées.

WASHINGTON.

Nominations Présidentielles.

Washington, 20 nov—Le Président a promu aujourd'hui les consuls suivants; Preston L. Bridgers, de la Caroline du Nord, à Montevideo, Uruguay; Wm H. McArdle, du Mississippi, à San Juan del Norte, Nicaragua; Joseph W. Merriam (citoyen des Etats-Unis), à Iquique, Chili; Wm C. Emmett, de New York, à Smyrne, Turquie.

Ce dernier était Secrétaire de Légation à Constantinople; il a été remplacé il y a quelques jours par M. J. G. Lee, de la Pennsylvanie.

Le sous-secrétaire Fairchild et le Président Cleveland.

Washington, 20 novembre—Le sous-secrétaire Fairchild s'est rendu aujourd'hui à la Maison Blanche, à la requête du Président Cleveland, et a eu une longue conférence avec celui-ci, relativement aux lois de douanes et à l'état du service sous l'organisation actuelle.

On dit que le Président fera plusieurs recommandations importantes au Congrès dans son prochain message, dans le but de simplifier et d'améliorer le service des Douanes et d'empêcher un grand nombre d'abus et de fraudes, qui, allègue-t-on, entâchent le système actuel.

M. Fairchild a la surintendance de cette branche du service et le Président l'a fait quérir, afin de bénéficier de son expérience et de ses observations.

L'Orateur Carlisle.

Washington, D. C., 20 novembre—L'état de l'Orateur Carlisle s'est beaucoup amélioré. Il a pu laisser son lit aujourd'hui.

Le Maître de Poste Général.

Washington, 20 nov—Le maître de poste général a nommé les maîtres de poste de quatrième classe suivants: James H. Wilkinson, à Galt, Ill.; Daniel Cover Jr., à New Salem, Ill.; J. D. Adkins, à Williamsburg, Ky.; Edward M. Pittman, à Pittsburg, Ky.; John R. May, à Boles, Missouri; Win Wingate, à Hazenville, Ky.

Exequatur.

Washington, D. C., 20 nov—Le Président a reconnu M. George Appleton Stackwell comme vice consul d'Angleterre dans le Rhode Island.

Importations.

New York, 20 novembre—Les importations de marchandises sèches dans ce port, durant la semaine dernière, s'élèvent à $1,240,107.

Faillites.

New York, 20 novembre—Les faillites rapportées pendant la semaine à l'agence commerciale de MM. R. G. Dun & Cie, s'élèvent aux Etats-Unis à 212 et dans le Canada à 28. La semaine dernière elles étaient de 223 et l'avant-dernière semaine, de 179.

Défaite de Cacérès.

Lima, via Galveston, 20 nov—Une dépêche officielle du Préfet de Juaja rapporte que Cacérès a été battu par la première division des troupes du gouvernement, qui a coupé sa retraite sur Huaripampa. Cacérès a eu beaucoup d'hommes tués et un grand nombre ont été faits prisonniers.

Tournoi de Billard.

Chicago, 20 novembre—Dans la partie de billard qui a eu lieu aujourd'hui entre MM. Vignaux et Slosson, le premier a gagné la partie; il a fait 600 points contre Slosson 135.

Le Consul général d'Espagne.

New York, 20 novembre.—M. Mignel Suarez, Consul général d'Espagne, a reçu, par l'entremise du ministre d'Espagne à Washington, avis que le choléra a disparu sur tous les points de l'Espagne, de sorte que les autorités émettront des patentes nettes de santé aux navires qui se rendent aux Etats-Unis.

New-York, 20 novembre.—Tableau de l'état du coton pour la semaine finissant vendredi 11 septembre:

	Balles.
Recettes nettes dans tous les ports des E.-U. durant la semaine	269,322
Même semaine l'année dernière	257,259
Recette totale jusqu'à cette date	2,158,405
Même période l'année dernière	2,160,512
Exporté durant la semaine	209,595
Même période l'année dernière	198,185
Total exporté à cette date	1,170,979
Même période l'année dernière	1,225,377
Stock dans tous les ports des E.-U.	770,082
Même période l'année dernière	801,310
Stock dans les villes de l'intérieur	144,222
Même période l'année dernière	117,942
Stock à Liverpool	389,000
Même période l'année dernière	427,000
Stock de coton américain à flot en destination de la Grande-Bretagne	220,000
Même période l'année dernière	252,000

COMPAGNIE D'ASSURANCES "HOPE"

De la Nouvelle-Orléans.

Incorporée en avril 1857, réorganisée en av 1882.

Bureau 188 rue Gravier.

Capital........................**$250,000**

Cette Compagnie assure contre les risques d'incendie, de Rivière et de Marine.

Aux taux les plus réduits.

Donnant aux assurés un escompte, aussi une participation aux profits de la Compagnie sans être actionnaires.

Pertes promptement et équitablement ajustées.

J. A. CHALARON........Président
LOUIS BARNETT........Secrétaire
MAURICE STERN........Vice-Président
13 févr85—1 an 4e p

Le plus grand médium du siècle—Madame Nelson, rue St. Joseph, 205, entre Carondelet et St-Charles, le plus grand médium du siècle, est prête à donner des informations relativement aux secrets du passé et du présent, et à enseigner à réussir en quoi que ce soit dans l'avenir. Elle communique sur tout sujet avec les parents morts. Elle a opéré les cures les plus merveilleuses là où la science de médecins éminents est restée impuissante. Consultations tous les jours de 8 heures A. M à 9 P. M., $1 et $2. Elle a des remèdes infaillibles qui ramènent les amoureux en froid. Toute lettre demandant une consultation doit renfermer $1. Les personnes ne parlant pas l'anglais doivent se faire accompagner d'un interprète.
Sept 1er...

L'ABEILLE

DE LA

NOUVELLE-ORLÉANS

JOURNAL QUOTIDIEN,

—AVEC UNE—

EDITION HEBDOMADAIRE

PARAISSANT

LE

SAMEDI MATIN

—ET—

Contenant toutes les matières publiées pendant la semaine dans l'édition quotidienne.

ABONNEMENTS.

EDITION QUOTIDIENNE.

Un mois........................$1 00
Trois mois........................$3 00
Six mois........................$6 00
Un an........................$12 00

BUREAUX ET ATELIERS,
No. 73 rue de Chartres, entre Conti et Bienville.

L'Edition hebdomadaire réunissant en un seul numéro toutes les nouvelles de la semaine compte beaucoup d'abonnés et de lecteurs en Europe.

QUINCAILLERIE.

Axes—Hunts		@	7 50
Collins		@	7 50
Double bit	15 00	@	....
Axle Grease—Frazer's	5½	@	6
Bellows—Blacksmith, 28 to 42 in	7 00	@	12 00
Brass—Sheet par livre	25	@	....
Cotton Scrapers	2 75	@	3 00
Chains—Trace	35	@	75
Ox.	7	@	8
Copper—Roofing par livre	22	@	....
Brazier's sheets, 12 livres et au-dessus	18	@	20
Hoes—H. B. No 0 to 6	3 50	@	5 50
A. B. No 00 to 3	4 50	@	6 00
Lyman's straight clown, 00000 to 3	4 00	@	8 00
Rotary Hoes—Mallon's	80 00	@	....
Avery's	125 00	@	....
Stubble diggers	60 00	@	....
Hollow Ware—Skillets	....	@	3 00
Anvils	10 00	@	12 00
Iron—Flat, 1½ to 4 inches to ¼ to 1	2¼	@	2½
Round, 1 to 1⅞ inches	....	@	2½
Painted	4¼	@	4½
Bands—Light, 3 to 6x⅛	3 00	@	3 25
Heavy, 3½ to 6x¼ inches	2 75	@	3 00
Hoops—1 to 2 inch	3½	@	4½
Sheet—No 10 to 14 G	3 00	@	....
Galvanized, No 26 G	7 50	@	....
Roofing	....		....
Pig, per ton	....	@	....
Lead—Pig, par livre, 5¾c. Sheet, par livre	7	@	....
Nails—10d, 60d basis	2 75	@	3 10
Cut spikes	3 00	@	....
Oakum—Navy	7½	@	....
United States Navy	9 00	@	....
Best	10 00	@	....
Oils—Linseed, raw, par	....	@	....
Linseed, boiled	....	@	....
Lard, No 1	....	@	....
Cotton seed	....	@	....
Paints—White lead, pure	....	@	....
Red, painters', &c. Red, extra	....	@	....
Plows—Avery, cast, Nos ½ to 1	2 75	@	5 00
Avery, steel	4 50	@	20 00
Avery, double shovels, wooden beams, net	....	@	2 75
Magnolia sweeps, all sizes, net	2 75	@	....
Double plows, Allemand's, No 1 to 2, each	37 50	@	50 00
Plow Steel—5 to 12x¼ to 2/8			
Rope—Sisal, ½ in. and larger, basis	....	@	6
Manila	8½	@	10
Cotton, 5-16 et ¾	13½	@	14½
Spades—Ames'	15	@	....
Rowlands'	11 50	@	....
Shovels—Ames'	7 50	@	....
Rowlands'	10 50	@	....
Sweep Iron—7 to 12x¼ to 5/16	7 50	@	....
Tin—Roofing, 1x20x28 inches	....	@	....
I. C., do	15 00	@	....
1x14x20	11 00	@	....
I. C., 1x14x20	7 25	@	....
Block, par livre	5 50	@	....
Turpentine—Par gallon	23	@	....
Visks—Peter Wright's	38	@	....
Wire—Barbed fence, galvanized	....	@	16 00
	5	@	5½
Zinc—Sheet, par livre	7½	@	....

Chemins de fer

Heures d'arrivée et de départ

LOUISVILLE AND NASHVILLE.

Arrivée.	Départ.
No 3 Cin. Ex..7:29 am	No 4 Fast Line..7:45 am
No 1 Fast Line.7:30 pm	No 6 Coast Ac.3:35 pm
No 5 Coast Ac..9:05 am	No 2 Cin. Ex..7:00 pm
No 51 Lim. Ex.1:00 pm	No 50 Lim. Ex.4:00 pm
ILLINOIS CENTRAL.	
No 1 Ex.......7:00 am	No 2 Ex........9:15 am
No 3 Lim. Ex..9:00 am	No 4 Chi Ex.....6:00 pm
No 5 Ex. dim..8:20 pm	No 6 Ex. dim..7:30 am
TEXAS AND PACIFIC.	
No 304 California Express.11:50 am	No 303 F Worth Express....7:00 am
No 302 F Worth Express....6:50 pm	No 301 California Express..1:00 pm
NEW ORLEANS AND NORTHEASTERN.	
Cin. Limited..1:00 pm	Cin. Limited..12:30 pm
Fast Express..7:00 am	Fast Express..8:55 pm
LOUISVILLE, NEW ORLEANS & TEXAS.	
No. 1........7:30 pm	No. 2........7:35 am
No. 3........9:30 am	No. 4........5:30 pm
No. 5........10:40 am	No. 6........4:30 pm

SOUTHERN PACIFIC CO. MORGAN LINE.

No 4 California.7:40 am	No 1 Local.....8:10 am
No 2 Local....6:20 pm	No 3 California.7:30 pm

SHELL BEACH.

Arrivée.	Départ.
Tous les jours dim. ex. 8:15 am	Tous les jours dim. ex. 8:45 am
Tous les jours dim. ex. 3:45 pm	Tous les jours dim. ex. 5:00 pm
Dim. seulem'nt 7:15 am	Dim. seulement 7:45 am
Dim. seulm'nt 11:55 am	Dim. seulm'nt 12:30 pm
Dim. seulem'nt 5:50 pm	Dim. seulement 6:20 pm

NAVIGATION FLUVIALE.

Départs de bateaux à vapeur.

SAMEDI, 21 NOVEMBRE 1885

St-Louis—CITY OF BAYOU SARA, à 5 p m
Shreveport—JOHN D. SCULLY, à 5 p m
Grand Ecore—DANUBE, à 5 p m
Vicksburg—NATCHEZ, à 5 p m
Donaldsonville—ASSUMPTION, à 12 m
P Charlet, capitaine; Frank Bergeron, commis
Donaldsonville—WHISPER, à 12 m
J F Aucoin, capitaine; Edward Nicelle, commis
Cincinnati—GOLDEN CROWN, à 5 p m
Grande Ile—GRAND ISLE, à 8 a m
Bayou Têche—QUEEN CITY, à 5 p m
T R Muggah, capitaine
Bayou Sara—JNO. W. CANNON, à 5 p m
Bas du fleuve—ALVIN, à 11 a m
Jas T O'Pry, capitaine; Frank Scovel, commis
Bas du fleuve—NEPTUNE, à 11 a m
W S Basset, capitaine; Jno F Aiken commis
Ouachita City—JOSIE W., à 5 p m
Laurel Valley—JEWEL, à 5 p m

LUNDI, 23 NOVEMBRE 1885.

Bayou Sara—E. J. GAY, à 5 p m
E. O. Mélançon, capitaine.
Baton Rouge—CLINTON, à 12 m
Waterloo—JOHN B MAUDE, à 5 p m
Bayou Lafourche—E. W. FULLER, à 12 m
W. E. Barré, capitaine
Bayou Lafourche—ASSUMPTION, à 5 p m
Donaldsonville—LAURA LEE, à 12 m
Bas du fleuve—SUNBEAM, 11 a m
Bas du fleuve—ISABEL, à 11 a m
Donaldsonville—ALICE LEBLANC à 5 p m
F. LeBlanc, capitaine
Pointe Houmas—MABEL COMEAUX, à 12 m

—Le "Jewel" part aujourd'hui pour le Bayou Lafourche.

Hauteur des Eaux.

Au-dessus de l'étiage (eaux les plus basses)

Augusta	....	Nashville Tenn	....
Cairo, Ill	22.04	Nlle Orléans	5.03
Cincinnati, O	12.04	Omaha, Neb	5.08
Davenport, Ia.	3.01	Pittsburg, Pe	5.02
Keokuk, Iowa.	4.00	Shreveport, Le.	4.04
La Crosse, Wis.	....	St Louis, Mo	10.05
Leavenworth, K	7.03	St Paul, Minn.	2.06
Louisville, Ky.	6.09	Vicksburg	21.08
Memphis, Tenn	18.04	Yankton	10.00

Au-dessous du niveau des hautes eaux de 1874

Fleuves et rivières.

Pittsburg 20 novembre—La rivière a 3 pieds 4 pouces et est stationnaire. Temps clair et frais.

Wheeling 20 novembre—La rivière a 6 pieds et monte. Descendant, Clifton et Belle Prince. Temps couvert et frais.

Cincinnati, 20 novembre—La rivière a 12 pieds 5 pouces et baisse. Temps couvert, thermomètre 46. Arrivés, John Gilbert, de la rivière Tennessee, Andes de Pittsburg.

Louisville, 20 novembre—La rivière baisse, 6 pieds 7 pouces dans le canal et 4 pieds 5 pouces aux chutes. Temps clair et frais.

Evansville, 20 novembre—La rivière baisse, 11 pieds 3 pouces. Temps clair et plus chaud.

Cairo, 20 novembre—Arrivé, Lily, de St-Louis 3 p m. Départs, City of Baton Rouge, pour la Nlle Orléans 2 p m. Chas Morgan, pour Cincinnati, 4 p m. Le fleuve a 22 pieds 3 pouces et baisse. Temps clair et frais.

St Louis 20 novembre—Arrivé Belle Memphis de Vicksburg. Départ Nisbett pour l'Ohio. Le fleuve a baissé de 2 pouces—10 pieds 5 pouces à l'étiage. Temps clair et agréable.

Memphis 20 novembre—Le fleuve a baissé de 4 pouces. Départs City of Cairo pour St. Louis 7 a m. City of New Orleans, pour St. Louis 5 p m. Granite State pour Cincinnati 8 p m. Temps clair.

Vicksburg 20 novembre—Le fleuve a 22 pieds 12 pouces. Arrivé City of Vicksburg, de St Louis. Descendant, J M White et Annie P Silver.

Les Passes.

Port Eads, 20 novembre midi.—Vent nord et frais. Arrivés à 2 30 a m steamship Eureka, capitaine Read de New-York; à 8 30 a m steamship (ang) Paxo capitaine Lucock, de St Michel; navire John Watt capitaine Sweetzer de Liverpool; barquentine Henry A Burnham, capitaine Ross, de Portland Me. Départs, steamships Belgradn et Alexandre Bixio, pour le Havre.

Marchés.

Londres, 20 novembre 12.30 p m—Consols à l'ouverture 100 7/8 au comptant et 100 7/16 à terme.

Londres, 20 novembre 4 pm—Consols au comptant 100 5/16 et à terme 100 3/8.

Londres, 20 novembre 5 p. m. Consols 100 5/16 au comptant et 100 3/8 à terme.

Liverpool, 20 novembre midi—Coton ferme et en bonne demande. Ventes 10,000 balles, dont 1000 pour l'exportation et la spéculation. Middling uplands 5 3/16d, middling Orleans 5 7/16d. Recettes 5000 balles, dont 1600 d'Amérique.

Futurs fermes à la hausse—uplands low middling clause, livraison en décembre et janvier 5 8/64d, janvier et février 5 8/64d, février et mars 5 12/64d, mars et avril 5 16/64 à 5 15/64d, mai et juin 5 22/64d. Offres 500 nouveau 400 vieux.

Ventes durant la semaine 62,000, balles 2400 pour l'exportation, spéculation 2500. Ventes américain 45,000, expédié 15,000, exportation actuelle 500; recettes de la semaine 74,000, américain 59,000; stock en mains 389,000 balles, américain 278,000 balles; stock en mer 225,000 balles, américain 220,000.

Liverpool, 20 novembre 2 p m—Coton—Vente de coton américain 8400 balles.

Futurs fermes. Livraison en novembre 5 10/64 vendeur; novembre et décembre 5 9/64d acheteur; décembre et janvier 5 9/64d acheteur, janvier et février 5 10/64d valeur; février et mars 5 13/64d acheteur, mars et avril 5 16/64d acheteur, avril et mai 5 19/64d acheteur, mai et juin 5 23/64d valeur, juin et juillet 5 26/64d acheteur.

Liverpool, 20 novembre 5 p m—Coton—Futurs calmes et stables. Livraison en novembre 5 10/64d acheteur, novembre et décembre 5 9/64d vendeur, décembre et janvier 5 9/64d vendeur, janvier et février 5 10/64d vendeur, février et mars 5 12/64d vendeur, mars et avril 5 15/64d acheteur, avril et mai 5 18/64d acheteur, mai et juin 5 21/64d acheteur, juin et juillet 5 25/64d acheteur.

New York, 20 novembre — Coton stable—uplands 9 7/16c, Orleans 9 5/8c. Ventes 968 balles. Futurs à peine stables à l'ouverture—novembre 9.37, décembre 9.41, janvier 9.54, février 9.66, mars 9.76, avril 9.88, mai 9.99, juin 10.09.

New-York, 20 novembre, midi—Coton stable. Ordinary 6 13/16c, good ordinary 8 3/16c, strict good ordinary 8 5/8c, low middling 9c, middling 9 7/16c, middling Orleans et Texas 9 5/8c. Ventes 1060 balles dont 860 hier soir.

Futurs lourds, mais stables. Ventes 36,500 balles; novembre 9.34 à 9.36, décembre 9.38 à 9.39, janvier 9.50 à 9.51, février 9.61 à 9.62, mars 9.73 à 9.74, avril 9.84 à 9.85, mai 9.95 à 9.96, juin 10.05 à 10.06, juillet 10.14 à 10.15, août 10.22 à 10.24.

New York, 20 novembre—Coton stable; uplands 9 7/16c, Orleans 9 5/8c. Ventes 252 balles. Futurs à la clôture fermes, novembre 9.37, décembre 9.41, janvier 9.52, février 9.64, mars 9.76, avril 9.87, mai 9.98, juin 10.09, juillet 10.18, août 10.25.

BULLETIN MARITIME.

VENDREDI, 20 NOVEMBRE 1885.

EXPEDIÉS EN DOUANE.

Steamship Balcarres Brooks, Williams, Brême.
Steamship (ang) Robinia, Robinson, Brême.
Steamship Morgan City, Adams, New-York.

ARRIVÉS.

Steamship (ang) Paxo, Lucock, St-Michel.
Steamship Eureka, Read, New-York.
Navire Storm King, Reed, Montevideo.
Navire (ang) Mauna Loa, Whidden, Rio Janeiro.

BATEAUX A VAPEUR.

Natchez, Leathers, Vicksburg.
John B Maude, Comstock, Waterloo.
Ed J Gay, Melançon, Bayou Sara.
John D Scully, Kouns, Coushatta.
Isabel, Taylor, bas du fleuve.
Joe Webre, Hotard, Bayou des Allemands.
Mabel Comeaux, Comeaux, Pointe Houma.
Laura Lee, Dodd, Donaldsonville.
Sunbeam, Thorn, bas du fleuve.

EXPORTATIONS.

BREME—par steamship Robinia—5700 balles coton.

BREME—par steamship Balcarres Brook—4343 balles coton 2001 sacs farine graine coton 20,037 boisseaux maïs en grainer 6000 merrains.

IMPORTATIONS.

JAMAIQUE—par steamship Lorenso D Baker—9500 régimes figues bananes 30 barils oranges 20,000 cocos.

Arrivages de produits.

VICKSBURG—par steamer Natchez—4729 balles coton 2056 sacs graine coton 49 do coton en graine.

BAYOU SARA—par steamer Ed J Gay — 641 balles coton 2.4 sacs graine coton 109 boucts sucre 564 barils 571 barils mélasse.

COUSHATTA—par steamer John D Scully—1415 balles coton 2605 sacs graine coton 11 do coton en graine.

WATERLOO—par steamer John B Maude—35 balles coton 2 sacs coton en graine 219 sacs riz brut 129 boucts sucre 1001 barils 852 barils mélasse.

BAS DU FLEUVE—par steamer Isabel — 20 boucts sucre 264 barils do 57 barils mélasse 275 do riz 282 sacs riz brut.

BAYOU DES ALLEMANDS—par steamer Joe Webre—12 boucts sucre 106 barils mélasse.

POINT HOUMA—par steamer Mabel Comeaux—118 boucts sucre 408 barils do 457 barils mélasse.

DONALDSONVILLE—par steamer Laura Lee—82 boucts sucre 204 barils do 267 do mélasse 2935 sacs riz brut.

BAS DU FLEUVE—par steamer Sunbeam—50 barils sucre.

GRAND CAILLOU — par goelette Casilda — 75 barils mélasse.

Par les chemins de fer.

SOUTHERN PACIFIC CO. (Morgan Line)—963 balles coton 1 wagon graine coton 69 barils sucre 36 do mélasse 4 demi 117 barils riz 483 sacs riz brut 50 barils farine et fret assorti.

Train No 2—288 balles coton 2 sacs coton en graine 832 sacs graine coton 76 boucts sucre 836 barils do 875 barils mélasse 36 do sirop 732 sacs riz brut 1 wagon do et fret assorti.

SHELL BEACH RAILROAD — 55 barils sucre 16 boucts do 103 barils mélasse.

N. ORLEANS AND NORTHEASTEN R R—897 balles coton et fret assorti.

TEXAS AND PACIFIC RAILWAY—1655 balles coton 478 sacs graine coton 3 wagons do 672 sacs farine graine coton 106 sacs riz brut 36 barils mélasse et fret assorti.

LOUISVILLE AND NASHVILLE R. R—332 balles coton et fret assorti.

LOUISVILLE N.O. AND TEXAS R R.—2488 balles coton 387 barils mélasse 3.7 do sucre et fret assorti.

ILLINOIS CENTRAL RAILROAD—3688 balles coton et fret assorti.

BULLETIN FINANCIER.

Vendredi, 20 novembre 1885

COMPTOIR D'ÉCHANGES (CLEARING HOUSE) DE LA NOUVELLE-ORLÉANS.

	Echanges.	Balances.
Jusqu'ici cette semaine	$12,882,649 00	1,456,096 00
Même temps la semaine dernière.	10,197,827 00	1,117,239 00

ETAT HEBDOMADAIRE DU CLEARING-HOUSE.

Compilé par I. N. Maynard, Directeur.

Actif:	
Billets des Etats-Unis et des Banques Nationales	$4,014,600 00
Autres items, comptant	65,100 00
Change à vue sur N. Y.	1,762,500 00
Change étranger	80,400 00
Dû par des banques et banquiers éloignés	379,000 00
Prêts et escomptes	14,427,200 00
Autre actif comptant	3,704,200 00
Total	$24,433,000 00
Passif:	
Circulation	1,908,400 00
Dépôts	13,227,700 00
Dû à des banques et des banquiers éloignés	1,268,700 00
Autre passif dû à des banques et banquiers	1,126,500 00
Autre passif comptant	26,900 00
Total	$17,628,200 00

Comparé avec la semaine dernière:

	Augmentation	Diminution
Legal Tenders		506,000
Prêts	28,000	
Dépôts	350,000	
Dû aux banques et banquiers	——	33,000

ARGENT AMÉRICAIN.

Argent américain (étalon)	au pair
(trade dollar)	82½c
Prix de l'argent en lingots à Londres	47 5/16d

MONNAIE ETRANGERE.

Dollar mexicain	81	
Pièces de 5 francs	30 @	
Pièces de 20 francs	$3.80 @	3.90
Souverains	4.80 @	4.95
Pièces de 10 thalers	7.50 @	....
Doublons espagnols	15.40	
Doublons patriotes	15.35	
Doublons mexicains	15.40	
Pièces de 20 pesos mexicaines	.... @	19.40
Or de l'Amérique du Sud	80c par pes	
20 marcs prussiens	4.60 @	4.74
Or de la Californie	7 @ 8 0/0 esc	
Or américain, poids léger	95 à	97
Or américain, mutilé	5 0/0 d'escompte	

MARCHÉ MONETAIRE.

L'argent est en bonne demande et stable. Prêts sur demande: aux banques 7 à — pour cent; en dehors des banques, 5 à 7 pour cent. Les taux d'escompte par an sont comme suit:

Papier de commerce exceptionnel	8 pour cent
A1	8 ..
Prêts sur garanties collatérales	5 @ 7 ..
Hypothèque A1	7 @ 8 ..

CHANGE.

REICHSMARKS—Commercial 94⅝
Le STERLING est stable.
Connaissement de navire A1 clear........480 @ 480¾
Traites de banques........482½
Soixante jours.
Les FRANCS sont stables.
Francs de commerce........5.25⅝
Traites de banque........nom.
Soixante jours.
Le CHANGE A VUE SUR NEW YORK est inactif.
Traites de commerce à $1 25 d'escompte par $1,000.
Les banques tirent des chèques au pair.

VENTES A LA BOURSE DE LA NOUVELLE-ORLÉANS.

Bureau à 11 A. M.

1 action du N O Produce Exchange	$95
10 actions du Metropolitan Bank	$120
60 actions du N O Insurance Co	46⅛
$10,000 Louisiana 4's	75⅛
14,800 ...do	75⅛
12,000 ...do	75⅛
$17,000 Bons à prime	96⅛

Bureau à 2 P. M.

$5,000 Louisiana 4's	75⅛
$5,000 Bons à prime	96⅞
5,000 ...do	97

Au-dehors de la Bourse.

25 actions du Teutonia Ins. Co........$126¾

ACTIONS ET BONS.

Dernières cotes du N. O. Stock Exchange.

	Valeur au pair	Offre	Demande
Banques.			
Canal & Banking Co.	100	135	118
Citizens	100	41	50
Germania National	100	133	140
Germania Savings	100	130	140
Hibernia National	100	130	....
Louisiana National	100	115	118
Metro. Loan & Savings	100	119½	121
Mutual National	100	112	....
N O National	100	271	300
People's	50	54½	56½
State National	100	130	....
Union National	100	103½	105
Whitney National	100	105½	....
Compagnies d'assurance.			
Crescent Ins	150	76	82
Factors and Traders Ins	100	93½	95
Firemen's	50	....	....
Germania Ins Co	100	121½	130
Hibernia Ins	100	105	111
Home Ins	40	23½	26
Hope Ins	100	104	107
Lafayette	50	67½	70
Merchants Mutual	100	67½	75
Mechanics and Traders	100	105½	108
N Orleans Ins As	30	24	26½
N Orleans Ins Co	50	46	47½
People's Ins	25	17⅛	....
Sun Mutual Insurance	100	126½	130
Southern Ins Co	100	95	97
Teutonia	100	124	128
Chemins de fer urbains.			
Carrollton	100	97½	98½
Crescent City	100	79½	82
Canal and Claiborne	100	....	15
New Orleans City	100	102½	105
Orleans	50	42	45
St-Charles Street	50	76	77½
Actions diverses.			
Bienville Oil Works Co	100	55	65
C C Sugar Refinery	100	....	....
C C Slaughterhouse	50	30¾	35
Imp Bonded Warehouse	100	36	....
Jeff City Gas Light Co	100	65	72
Louisiana Ice Man Co	50	11	13⅛
La State Lottery Co	100	300	....
La Oil Co	100	35	....
Metairie Cimetry Ass	100	....	....
N O Gas Light Co	100	71½	75
N O Waterworks Co	100	46¾	47½
2 Planters Crescent Oil Co	100	....	....
Sugar Shed Co	60	53½	60
Southern Mfg & Export Co	100	....	....
Southwestern Brush Electric Light Co	100	44	57½
Bons d'Etat.			
Louisiana 4's		75½	75¾
Three (Baby bonds)		50	....
Bons de ville.			
Premiums		96⅞	97
Premium drawn number		177	....
Privilege on Premiums		....	....
City 7's		107½	112
Consolidated 6's		106	108
Crossman		107½	109
Consolidated Extended		106	105
Crossman		107½	109
Extended 6's		102½	....
Railroad		....	....
Waterworks		....	....
Park		....	....
City 6 0/0 certificates		103⅛	103¾
City 6 0/0 Cts for Consol Coup		104½	105
Bons divers.			
U S 4 0/0		123½	....
Canal & Claib. St RR mort		88	95
New Orleans, St Louis & Chicago RR			
Jackson RR 1st mort		104	....
Jackson RR 2d mort. conp		114	118
Jackson RR 2d mort. debt		114	....
Morgan's L & T 1st gold mort		103	....
N O Pacific RR 1st gold mort		62	....
St-Charles Hotel Co mort		....	....
Crescent City 1st		105	....
N O City RR Co mort		113⅛	....
St-Charles St RR mort. 15 y'rs		....	....
N O Waterworks Co mort		107	110
La Ice Mfg Co mort		100	....
Levee S. Cotton Press mort		102	....
Certificats et Warrants.			
State Warrants Consti. 1884		....	....
State Warrants Ordin. 1884		46	....
do do do 1885		....	....
Police Cts		....	....
School Cts		22	35
City Sewer old		76	80
new		61	64
Jan. In. Cts. on State Consols		30	40
Cts émis en vertu de l'acte 93 de 1880		....	....
Unpaid State Coupons No 12 (janv. 1 1880)		14	17
Unpaid State Coupons prior to No 12		36	38
Unpaid City Coupons		....	....
Half paid Coupons		....	....
State School Warrants		30	....

1 Avec divende. 2 Sans dividende. 3 Avec coupon. 4 Sans coupon. 5 Crossman's Issue. 6 New Stock.
*Pour moins de $5000 et plus de $1000

BULLETIN COMMERCIAL.

COTON.

(Nos cotes pour les marchés du pays et étrangers sont prises des dépêches, et nos statistiques de coton nous viennent du New Orleans Cotton Exchange.)

MARCHÉ DE LA NLLE-ORLEANS.

SUR PLACE.

Le Cotton Exchange a rapporté aujourd'hui des ventes de 15,400 balles, comprenant 1250 balles après 2:30 p. m. hier.

Le marché est ferme.

Les cotons tachés sont de ⅛ à ⅜c plus bas que les cotons blancs.

Délivré sur contrats, —— balles.

	Aujourd'hui	Hier	Même jour la semaine dernière
Low Ordinary	6 3/16	6 3/16	6 3/16
Ordinary	7 3/16	7 3/16	7 3/16
Good Ordinary	8 1/16	8 1/16	8 1/16
Low Middling	8 7/16	8 7/16	8 7/16
Middling	8 15/16	8 15/16	8 15/16
Good middling	9½	9½	9½
Middling Fair	10 1/16	10 1/16	10 1/16
Fair	10 13/16	10 13/16	10 13/16

FUTURS.

Stables.

Novembre nominal; décembre 8 93 à 8 94; janvier 9,06 à 9,07; février 9,21 à 9,22; mars 9,35 à 9,36; avril 9,50 à 9,52; mai 9,65 à 9,66; juin 9,79 à 9,81; juillet 9,91 à 9,93; août 9,96 à 9,98.

Les ventes comprennent 25,200 balles.

MARCHÉS DIVERS.

Lundi à midi le middling était coté à la Nouvelle-Orléans à 8 15/16; à Galveston à 9⅛; à Mobile à 8 15/16; à Savannah à 8⅞; à Charleston à 9; à Wilmington à 9; à Norfolk 9 3/16; à Baltimore à 9 7/16; à New York à 9 7/16; à Boston à 9⅝; à Philadelphie à 9⅝; à Memphis à 9; à Augusta à 8 13/16; à Cincinnati à 9½ et à St-Louis à 9.

MARCHÉ DE NEW-YORK.

SUR PLACE.

Stable.

Cotes: Ordinary 6 13/16; Good Ordinary 8 3/16; Strict Good Ordinary 8⅝; Low Middling 9; Middling Uplands 9 7/16; Middling Orleans 9⅝; Middling Texas 9⅝.

ROYAL BAKING POWDER

Absolutely Pure.

L'effet de cette POUDRE est infaillible. C'est une merveille de pureté, de force et d'innocuité. Son emploi est bien plus économique que celui des poudres ordinaires, et elle échappe elle-même à toute comparaison avec la multitude des autres préparations communes, sans valeur, incomplètes sous le rapport du poids, chargées d'alun et de phosphates.

Vendues seulement en cans. ROYAL BAKING POWDER CO. 106 Wall Street, New York.

En gros par SMITH BROS. & CO.
21 oct 85—1 an SCHMIDT & ZIEGLER.

FUTURS

Fermes.

Novembre 9.37 à 9.39, décembre 9.41 à 9.42; janvier 9.52 à 9.53, février 9.64 à 9.65, mars 9.76 à ...., avril 9.87 à 9.88, mai 9.98 à 9.99, juin 10.09 à 10.10, juillet 10.18 à 10.19, août 10.25 à 10.27.

MOUVEMENT DU COTON.

RECU NET—A la Nouvelle-Orléans, depuis le 1er septembre 613,629 balles, même temps l'année dernière 655,5[illegible] balles, à tous les ports des Etats-Unis 2,160,[illegible] balles; même temps l'année dernière 2,164,713 balles.

EXPORTATIONS A L'ETRANGER—De la Nouvelle-Orléans depuis le premier septembre 348,5[illegible] balles, même temps l'année dernière 323,758 balles; de tous les ports des Etats-Unis 1,171,029 balles, même temps l'année dernière 1,227,659 balles.

STOCKS—A la Nouvelle-Orléans, 227,918 balles, même temps l'année dernière 20[illegible] balles; dans tous les ports des Etats-Unis 77[illegible],082 balles, même temps, l'année dernière, 801,311 balles.

MARCHÉ DE LIVERPOOL.

SUR PLACE.

Ferme avec une assez bonne demande. Cotes — 5 3/16d pour le Middling Uplands, 5 7/16d pour le Middling Orléans.

FUTURS.

5 p. m.—Calmes et stables.

MARCHÉ DU HAVRE.

Calme et stable. Cotes—61 [illegible] pour le Très ordinaire (au pair) et 64 [illegible] pour le Low Middling (sur mer).

SUCRE ET MELASSE.

Nos cotes du sucre représentent le marché en gros sur la levée.

SUCRE—Open kettle stable. Centrifugal très ferme et à la hausse.

Ventes 4000 barils et 975 boucauts de sucre et 47[illegible] barils de mélasse.

OPEN KETTLE—

Choice	—	@	—
Strictly prime	—	@	5
Prime	—	@	4⅞
Fully fair	4¾	@	4⅞
Good fair	4½	@	4⅝
Fair	4⅜	@	4½
Good common	4¼	@	4⅜
Common	3⅞	@	4⅛
Inferior	3½	@	4

CENTRIFUGAL—

Plantation granulated	—	@	6 5/16
Off granulated	—	@	—
Choice white	—	@	5⅞
Off whites	5⅝	@	5¾
Gray off white	5⅝	@	5¾
Choice yellow clarified	5⅜	@	5½
Prime yellow	5⅜	@	5½
Off yellow	5 7/16		
Seconds	4⅛	@	5⅛

MELASSE—Open Kettle actif avec une forte demande.

Fancy	Nominal.		
Choice	42	@	....
Strict prime	39	@	41
Good prime	....	@	....
Prime	....	@	....
Good fair	....	@	....
Fair	22	@	24
Good Common	20	@	....
Common			

CENTRIFUGAL—Actif avec une forte demande.

Choice			
Strictly prime			
Good prime	21	@	27
Prime			
Fair	18	@	23
Good fair			
Good common	17	@	17
Common	15	@	17
Inferior	13	@	14

SIROP—25 à 37.

RIZ DE LA LOUISIANE.

Rapport officiel [illegible]

Les recettes comprennent cette semaine 1949 barils clean et 18 0[illegible] sacs [illegible].

Cette saison 27,462 barils clean et 669,171 sacs brut. La saison dernière 12,803 barils clean et 256,615 sacs brut.

RIZ CLEAN—Inactif.

Fancy	nominal		
Choice			
Prime	5¼	@	5½
Good	4¾	@	5
Fair	4	@	4½
Ordinary	3½	@	3¾
Common	2¾	@	3
No 2	2	@	2½

RIZ BRUT—Inactif.

$2 00 à 3 40 le baril de 162 livres.

(Les cotes ci-dessus sont pour les lots en gros en premières mains. Les détaillants demandent ⅛ à ¼c de plus.)

Au-dehors de la Bourse le riz poli est coté $10 00 à 12 00 la tonne, et le son $8 00 à 7 00.

FARINES ET GRUS.

A LA BOURSE.

Clôture officielle de la Bourse:

FARINE—Calme et stable.

Extra fancy à $5 10 à 5 20, Fancy $4 80 à 4 90 le baril, choix $4 60 à 4 70; family $4 25.

FARINE DE MAIS—$2 60.

AU-DEHORS DE LA BOURSE.

FARINE SUR ORDRE—Winter wheat flour patente $6 [illegible] à 6 25 le baril, extra fancy $5 37½ à 5 50, fancy $5 00 à 5 25, choix $4 75 à 4 87½. Minnesota flour, bakers $5 00, patente $5 90 à 6 00.

CORN MEAL—$2 55.
CREAM MEAL—Choice $3 00 à 3 10.
GRU FIN—Choix $3 30.
GRU—Nominal à $3 10 le baril.
FARINE DE SEIGLE—$4 00.
OAT MEAL—Coarse $5 50, fine 5 25 le baril.

GRAINS ET FOURRAGES.

A LA BOURSE.

MAIS—Le marché est coté 49 à 50 pour le blanc; 49 à 50 pour le jaune et 49 à 50 pour le mêlé.

AVOINE—De l'Ouest 37 à 38, Texas 35 à 36.

SON—82½ à 85c.

FOIN—Prime $15 00 16 00, Choice $17 00 à 17 50.

AU DEHORS DE LA BOURSE.

Les petits lots se vendent aux prix suivants: maïs 2c de plus par boisseau, avoine 2 à 4c de plus par boisseau, son 5 à 10c de plus par 100 livres, et le foin $2 00 à 3 00 de plus par tonneau.

PROVISIONS.

A LA BOURSE.

Clôture officielle de la Bourse pour les lots en gros:

Les provisions sont calmes et stables.

MESS PORK $9 37½.

VIANDES SALÉES SÈCHES — Epaules à 4 15 à ...., shortrib sides 5¼; long clear à 5⅛.

BACON — Epaules 3⅞; short rib sides 6⅛; long clear sides 6.

GRAISSE—En tierçons, refined, 6.

JAMBON—10½ à 11.

Les cotes des provisions à la Bourse sont pour le marché en gros; les prix des détaillants sont de 25 à 50c plus élevés pour le porc, et de ⅛ à ¼c pour les autres articles provenant du porc.

AU-DEHORS DE LA BOURSE.

MISCELLANEES—Jobbing—Prime mess and family pork, $9 00; extra prime and rump pork, $8 75. Plain or canvassed shoulders 4 à 4½, selon la qualité. Boston cut shoulders fancy, small, 7. California hams, 7 à 7½c; fancy breakfast bacon, 9 à 9½c; choice to fancy s. c. c. hams, 10½ à 11½c; medium to ordinary s. c. plain or canvassed hams, 8 à 9c; common hams, 5 à 7½c. Pig pork, $8 00 le demi-baril et $9 00 à 9 25 le baril.

BŒUF—Jobbing—Extra plate beef $12 00; plate beef $11 50 en baril, extra mess $6 25 en demi-baril; extra mess beef $11 00 le baril; New York Fulton market $8 00 le demi-baril.

GROCERIES.

Les prix suivants sont pour des petits lots.

CAFE—Prime 10 à 10¼; good 9½ à 9¾; fair 9 à 9¼; ordinary 7⅝ à 8, common 6¾ à 7½c la livre.

THE—Extra Formosa, 85c à $1 00 la livre; choice to fine 40 à 48c; fair to medium 24 à 35; imperial extra choice 80c à $1 00; fine to choice 30 à 60c; hyson and young hyson, 38 à 65 gunpowders, fair to finest 30 à $1 20.

BEURRE—Western Creamery—Extra à 31 à 33; extra firsts 27 à 28; firsts 23 à 24, seconds 19 à 20, Western Dairy—Extra 16 à 17c, extra firsts 14 à 15, country packed and streaked, 8 à 9, common, 5 à 6. Jobbing un peu plus élevé.

FROMAGE—New York creams, fancy, 11½ à 12; Western twins, full cream, fancy, 11 à 11¼; Western flats, fancy full cream, 10 à 10½; Western flats, part skims, choice 8 à 8½; Western flats, skims, 7 à 7½.

SAVON—De la Louisiane—Magnolia—family 3¾ à 4c la livre, olive 4⅛ à 5; dark mottle 3¾ à 4c; Kellers—Magnolia—à 3½c. Eagle — à 3¼; Olive — à 4. De l'Ouest—Kirk's—Olive 4½ à 4¾; Blue India 5¾ à 6; St. Rollix, XXX German Olive 4 à 4¼. Proctor & Gamble Extra Olive 4⅛ à —; Every day 4¾ à 4½, Family 4¾ à —, Virginia Union new French process soap 60 bar boxes $4 50; 36 bar boxes $2 75; miscellaneous, Red Castile 7½ à 8½; White Castile 9½ à 10½.

SEL—De la Louisiane—City Coarse 70c, Gretna Coarse 60c; City Fine 90c; Gretna Fine 80c; City Crushed 80c, Rock Salt ¾c la livre; packed Salt 1¼ à 5, selon la grosseur.

CHANDELLES STAR—Full weights 11¾ à 12c la livre.

AMIDON—3 à 3¼c la livre.

FRUITS ET NOIX.

Les cotes suivantes sont les prix en gros. On demande 25 à 50c de plus pour les petits lots et ¼ à 1c de plus par livre.

DU PAYS—Oranges $1.25 à 4.50, pommes $1 00 à 3 00 le baril. Nouvelles pacanes de la Louisiane 4 à 20c, selon la grosseur, du Texas 5 à 12½; pistache rouge du Tennessee 5 à 6c la livre; de la Virginie 7½c, pommes sèches 3½ à 4; sliced 5½ à 6; evaporated 9.